



**Chủ Nhiệm:** Lm. Minh Tri, CRM  
**Chủ Bút:** Lm. Minh Tri, CRM  
**Quản Lý:** Lm. Quang Chinh, CRM  
**Kỹ Thuật:** Ts. Michael Trung Đan, CRM

### CHỦ TRƯỞNG

1. Truyền bá Mệnh Lệnh Fatima
2. Chia sẻ cuộc sống chứng tá Tin Mừng
3. Thông tin, liên lạc người Việt Hải Ngoại

### GIÁ BẢO MỘT NĂM

Hoa Kỳ US \$40 - Canada US \$55  
 Âu Châu US \$80 - Á và Úc Châu US \$90

**Độc Giả** được hưởng 36 Thánh Lễ  
**Độc Giả Ủng Hộ** (thêm \$10) hưởng 72 Thánh Lễ  
**Độc Giả Ân Nhân** (thêm \$20) hưởng hơn 700 Thánh Lễ

Chi Phiếu xin viết: **Ns. Trái Tim Đức Mẹ**

Mọi liên lạc xin gửi về:  
**Nguyệt San Trái Tim Đức Mẹ**  
 1900 Grand Ave. Carthage, MO 64836-0836  
**Tel:** (417) 358-8296 • **Fax:** (417) 358-9508  
 email: chubuttdm@dongcong.net  
 ttdmcmc@yahoo.com

### Ns. Trái Tim Đức Mẹ

The Immaculate Heart of Mary magazine  
 (USPS 399-350) published monthly  
 (September and October one issue) by the  
 Congregation of the Mother Coredemptrix  
**One year subscription:** US \$40.00

1900 Grand Ave. Carthage, MO 64836-0836 USA

### Tình Dòng Mẹ Chúa Cứu Chuộc Hoa Kỳ

**Văn Phòng Tình Dòng:** (417) 358-7787  
**Đền Thánh KTM:** (417) 358-8580  
**Phòng Kỹ Vật Regina:** (417) 358-3740  
**Mạng Lưới:** www.dongcong.us

# Một chút về Đức Trinh Nữ Maria

## Ý NGHĨA KINH CẦU ĐỨC BÀ

### Đức Bà là Gương Nhân Đức

Sau loạt khấn cầu với tước hiệu Đức Trinh Nữ, Kinh Cầu Đức Bà tiếp tục với các lời khấn cầu hình ảnh biểu tượng được thần học thừa nhận cho Mẹ Thiên Chúa trong các lời khấn cầu trước với hình thức mới mẻ và thơ văn.

Speculum iustitiae Đức Bà là gương của sự công chính, hay Đức Bà là gương nhân đức. Tước hiệu này được lấy từ sách Khôn Ngoan và ám chỉ Ngôi Lời của Thiên Chúa. Giáo Hội áp dụng tước hiệu cho Đức Thánh Trinh Nữ, cũng bởi vì trong nghĩa đen “sự công chính” đồng nghĩa với sự thánh thiện, và Đức Maria phản ánh một cách hoàn hảo sự thánh thiện của Thiên Chúa. Nghĩa là Mẹ Maria giống Chúa Con đến độ là đối tượng phản ánh như trong một tấm gương và tái tạo chép chính đối tượng ấy.

Nhưng theo vai vị Thánh Giáo Phụ lời khấn cầu này muốn ám chỉ rằng không phải chỉ có sự thánh thiện của Mẹ Maria là tấm gương của chính sự thánh thiện của Thiên Chúa, mà Ngôi Lời của Thiên Chúa cũng được giới thiệu với chúng ta trong lòng Đức Trinh Nữ Maria như trong một tấm gương, trong chiếc áo nhân tính của Người. Khi mang trong mình Đấng là hình ảnh bản tính của Thiên Chúa Cha, Thiên Chúa như trở thành tấm gương nơi Mẹ Maria.

Dưới ánh sáng của các đặc điểm này chúng ta đọc các kiểu diễn tả trong bức hình minh giải tước hiệu Đức Bà là gương nhân đức. Đề cập tới cuộc sống đời sau, thánh Phaolô khẳng định với tín hữu Côrintô: “Giờ đây chúng ta trông thấy Chúa như qua một tấm gương” (1 Cr 13:12). Đề cập tới số phận khả hoàn của người công chính ngôn sứ Malakhi viết: “Đối với các người là những kẻ kính sợ Ta, mặt trời công chính sẽ mọc lên, mang theo các tia sáng chữa lành bệnh” (Ml 3:20).

“Đức Khôn Ngoan phản chiếu ánh sáng vĩnh cửu, là tấm gương trong phản ánh hoạt động của Thiên Chúa, là hình ảnh lòng nhân hậu của Người” (Kn 7:26). Ngôn sứ Giêrêmia khẳng định về Thiên Chúa trong chương 32 rằng: “Ý định Ngài cao cả, quyền năng Ngài mạnh mẽ để thực hiện những kỳ công. Ngài là Đấng để theo dõi mọi đường lối của con cái loài người, để ban cho ai nấy tùy theo mức thánh thiện của nó” (Gr 32:19).

*Lm. Hoàng Minh Thắng*



*Kính chúc Xuan Mui An Lành, Thánh Đức*